



**KIEPE**<sup>®</sup>  
PROFESSIONAL



mini  
SNOODS

PROFESSIONAL RECHARGEABLE  
HAIR TRIMMER



# mini SNOODS

## MÁQUINA DE CORTE PROFESIONAL



### ESPECIFICACIONES

- Voltaje: 100-240V 50/60Hz
- Vatios: 6W
- Longitud de cable: 3m
- Cumplimiento de las directivas europeas: CE

### EL KIT INCLUYE

- Peine: 1,5mm - 4,5mm - 6mm
- Protector de cuchilla
- Pincel de limpieza
- Botella de aceite de 10cc

### CARACTERÍSTICAS

- DC Motor que aumenta considerablemente la potencia de corte.
- Cuchillas profesionales de acero de primera calidad, con sistema de protección para la piel.
- Diseño moderno y práctico.

**LEA ESTAS INSTRUCCIONES CON ATENCIÓN ANTES DE EMPEZAR A USAR EL APARATO Y CONSÉRVELAS EN UN LUGAR SEGURO.**

## IMPORTANTE

1. Asegúrese de que la tensión de la red coincide con la necesaria para usar el aparato.
2. Utilice el aparato solo para cortar el pelo.
3. No utilice el aparato si este ha caído en el agua.
4. No utilice la máquina cortapelo en un entorno húmedo.
5. No utilice el aparato si este está defectuoso.
6. Mantenga el cable del aparato fuera de zonas húmedas y alejado de fuentes de calor.
7. Si el cable de alimentación estuviera dañado, deberá ser sustituido por el fabricante o su agente de servicio autorizado o bien por un técnico cualificado para evitar todo riesgo.

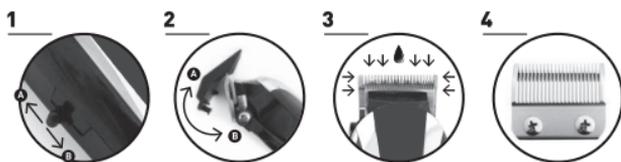
8. Desenchufe la máquina cortapelo antes de proceder a su limpieza.
9. Lubrique las cuchillas de la máquina cortapelo antes de usarla por primera vez.
10. Cuando no esté en uso, mantenga siempre el aparato con la tapa de protección cubriendo las cuchillas.
11. No utilice el aparato más de 10 minutos de forma continuada.
12. El uso de este aparato por parte de personas (incluidos los niños) con capacidad motora, sensorial o mental reducida o por personas que no disponen de suficiente experiencia o conocimientos deberá ser supervisado o una persona responsable deberá facilitarle instrucciones suficientes.
13. Debe asegurarse de que los niños no juegan con el aparato.

## DESCRIPCIÓN DE LOS COMPONENTES



1. Interruptor ON/OFF
2. Peine-guía acoplable

3. Lubricación de las cuchillas
4. Cambio y ajuste de las cuchillas



## INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

1. Aplique unas gotas de aceite lubricante encima de las cuchillas antes de empezar a usar el aparato.

2. Conecte el aparato a una toma de corriente eléctrica.

3. Accione el interruptor ON/OFF.

4. Asegúrese siempre de usar el aceite lubricante adecuado y aplique siempre unas gotas de aceite lubricante encima de las cuchillas después de usar el aparato.

**Nota:** Es posible que se escuche un sonido parecido a un “clic” cuando se encienda el aparato; es debido a la puesta en marcha del motor del aparato. Esto es completamente normal.

## CÓMO CAMBIAR LAS CUCHILLAS

Al colocarlas de nuevo, la cuchilla inferior y la cuchilla superior deben estar alineadas como se indica a continuación:

1. Coloque la palanca de ajuste de las cuchillas al nivel de longitud de corte más corta.

2. La distancia entre el borde frontal de la cuchilla inferior y el borde frontal de la cuchilla superior debe situarse entre 0,8mm y 1,5mm.

3. Ambas cuchillas, la inferior y la superior, deben estar en una posición paralela la una a la otra.

4. El primer diente de la cuchilla superior (partiendo de la izquierda) debe cubrir el primer diente de la cuchilla inferior.

5. El último diente de la cuchilla superior (situado en el extremo derecho) debe estar en contacto con el último diente de la cuchilla inferior (en el extremo derecho).

6. Apriete los dos tornillos.

---

## **GARANTÍA**

**1.** Para todos sus aparatos eléctricos, KIEPE PROFESSIONAL otorga una garantía de seis meses sobre los componentes que no se encuentren sujetos a desgaste. Los derechos emanantes de esta garantía son paralelos a las pretensiones de garantía legales y/o contractuales que le corresponden al comprador frente al vendedor respectivo.

**2.** El tiempo de garantía de seis meses comienza con la entrega del aparato. El momento de la entrega debe demostrarse mediante presentación del comprobante de compra en forma de bono de caja, factura, recibo de entrega o similar.

**3.** Cualquier defecto que se produzca dentro del tiempo de garantía y que nos sea notificado por escrito en el transcurso de tres semanas, será eliminado por nosotros sin cargo, bajo reserva de lo expuesto en el punto 4. Las reparaciones deberán efectuarse en nuestro servicio técnico o en uno de nuestros sitios de venta autorizados.

No existen otras pretensiones del cliente resultantes de esta garantía.

**4.** Los defectos causados por uso excesivo, uso o mantenimiento inadecuados o la no observación de las instrucciones de uso, no quedan cubiertos por esta garantía. Lo mismo vale para defectos producidos por el desgaste normal en piezas de desgaste (por ejemplo, componentes de accionamiento).

**5.** La prestación de servicios de garantía no implica una prolongación del tiempo de garantía.

**6.** Las piezas cambiadas dentro del marco de reparaciones bajo garantía pasan a ser de nuestra propiedad.

**7.** En caso de uso injustificado de nuestro servicio al cliente, los gastos originados corren por cuenta del cliente.

# mini SNOODS

## PROFESSIONAL HAIR TRIMMER



### SPECIFICATIONS

- Supply Voltage: 100-240V 50/60Hz
- 6W
- Cable length: 3m
- Complies with EU directive: CE

### KIT INCLUDES

- Comb attachments: 1,5mm - 4,5mm - 6mm
- Blade protector
- Cleaning brush
- 10c.c. oil bottle

### FEATURES

- DC power driving, largely enhance the cutting driving force.
- Sharp steel blades for a professional use, with an integrated skin protection system.
- Appearance: fashioning and portable.

**READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING AND SAVE THESE INSTRUCTIONS.**

## IMPORTANT

1. Pay attention to the rating voltage.
2. Only use the clipper to cut the hair.
3. Do not use the clipper in case it has fallen into water.
4. Only use the clipper in a dry place.
5. Never use the clipper if it is damaged.
6. Keep the supply cord away from hot or wet surfaces.
7. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a qualified person in order to avoid any hazard.
8. Unplug the clipper before cleaning.
9. Oil the blades before using the clipper for the first time.
10. Always store the clipper with the blade cover covering the blades.
11. Do not use it more than 10 minutes while working continuously.
12. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
13. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

---

## DESCRIPTION OF PARTS

**A** Blades

**B** ON/OFF switch

**C** Blade cover

**D** Attachment combs  
(4pcs:  
1,5mm, 4,5mm, 6mm)

**E** Lubrication oil

**F** Cleaning brush

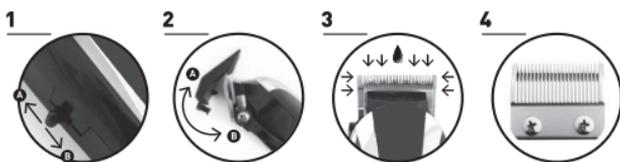


1. ON-OFF switch

2. Clip-on comb

3. Oil the blades

4. Change and fix the blades



## HOW TO USE

1. Apply oil to the cutting blades before using the device for the first time.
2. Connect to the power outlet.
3. Turn on the clipper by ON/OFF switch.
4. Please only use the correct oil, apply the oil to the blades after each time use.

**Note:** An audible click may sometimes be heard when switching the equipment on, it is a result of the drive unit switching on. This is completely normal.

## HOW TO CHANGE THE BLADES

Switch off the clipper and disconnect it from the power outlet.

Undo both screws on the cutting set, remove the bottom blade and the top blade.

When assembling, the bottom blade and top blade should be aligned as follows:

1. Adjust the cutting-length adjustment lever to the shortest cutting length.
2. The distance between the front edge of the bottom blade and the front edge of the top blade should be between 0.8mm and 1.5mm.
3. The bottom blade and the top blade should be parallel to each other.
4. The first tooth of the top blade (from the left) must cover the first tooth of the bottom blade.
5. The outermost tooth of the top blade (on the right) must touch the outermost large tooth of the bottom blade (on the right).
6. Tighten both screws.

---

## WARRANTY

**1.** KIEPE PROFESSIONAL gives a six-month warranty on all of their electrical device components not liable to wear and tear. The rights from this warranty are supplementary to the legal and/or contractual warranty claims which customers have against each respective seller.

**2.** The six-month warranty period begins with the handover of the device. The time of the handover must be proven by presentation of a purchase slip such as a sales check, invoice, delivery note or the like.

**3.** Defects which occur within the warranty period and which are reported to us in writing within three weeks of their occurrence will be corrected by us free of charge

subject to the restrictions listed in Item

**4.** Repairs must be made in our factory or at a point of sales authorized by us. The customer has no further reaching rights from this warranty.

**4.-** Defects caused by excessive use, improper handling and maintenance and by non-compliance with operating instructions are not covered by the warranty. The same applies to defects which occur as a result of the normal wear and tear

of expendable components (e.g. drive components).

**5.** The warranty period will not be extended by the effecting of any warranty performances.

**6.** Parts exchanged within the scope of warranty repair work become our property.

**7.** In the event of unjustified use of our customer service, the costs incurred will be charged to the customer.

# mini SNOODS

## TONDEUSE À CHEVEUX PROFESSIONNELLE



### SPÉCIFICATIONS

- Tension: 100-240V 50/60Hz
- Puissance: 6W
- Longueur du câble: 3m
- Conformes aux directives européennes: CE

### L'ENSEMBLE INCLUT

- Peignes: 1,5mm - 4,5mm - 6mm
- Protecteur de lame
- Brosse
- Bouteille d'huile de 10cm<sup>3</sup>

### CARACTÉRISTIQUES

- Puissance DC motrice améliorant largement la puissance de coupe.
- Lames pour usage professionnel, en acier de haute qualité, avec système de protection pour la peau.
- Conception: moderne et portable.

**LISEZ ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS.**

## IMPORTANT

1. Vérifiez que la tension d'alimentation indiquée pour l'appareil corresponde bien à celle de votre installation électrique.
2. N'utilisez la tondeuse que pour la coupe des cheveux.
3. N'utilisez pas la tondeuse si elle est tombée dans l'eau.
4. N'utilisez la tondeuse que dans un environnement sec.
5. N'utilisez jamais la tondeuse si elle est endommagée de quelque façon que ce soit.
6. Conservez le cordon d'alimentation à l'écart des surfaces mouillées et des sources de chaleur.
7. Si le cordon d'alimentation est endommagé, celui-ci doit être remplacé par le fabricant, par votre point de service après-vente ou par un réparateur agréé afin d'éviter tout danger éventuel.

8. Débranchez la tondeuse avant de la nettoyer.
9. Lubrifiez les lames avant la première utilisation de la tondeuse.
10. Lorsque vous rangez la tondeuse, veillez à toujours placer le capuchon de protection sur les lames.
11. En cas d'utilisation prolongée, n'utilisez pas la tondeuse plus de 10 minutes consécutives.
12. Cet appareil peut être utilisé par des enfants et par des personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou bien sans aucune expérience ou connaissance de son fonctionnement, à condition qu'ils soient surveillés ou qu'ils aient reçu les consignes d'utilisation de l'appareil de la part d'une personne veillant à leur sécurité.
13. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

## DESCRIPTION DES ÉLÉMENTS DE L'APPAREIL



**C** Capuchon de protection des lames

**D** Guides de coupe  
(4 guides:  
1,5mm, 4,5mm, 6mm)

**E** Huile lubrifiante

**F** Brosse de nettoyage

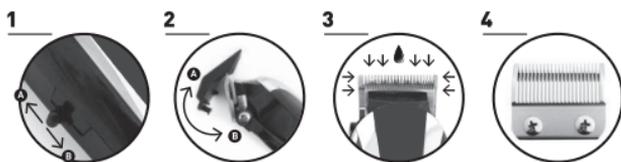


1. Interrupteur ON/OFF

2. Guide de coupe détachable

3. Lubrification des lames

4. Changement et fixation des lames



## COMMENT UTILISER L'APPAREIL

1. Appliquez quelques gouttes d'huile lubrifiante sur les lames avant la première utilisation.

2. Branchez l'appareil à une prise de courant électrique.

3. Démarrez la tondeuse à l'aide de l'interrupteur ON/OFF.

4. Utilisez uniquement l'huile lubrifiante indiquée et appliquez quelques gouttes sur les lames avant chaque nouvelle utilisation.

**Remarque:** Il est possible que vous entendiez un clic sonore lors de la mise en marche de l'appareil ; il correspond à la mise en marche du moteur. Cela est tout à fait normal.

## COMMENT PROCÉDER AU CHANGEMENT DE LAMES

Éteignez la tondeuse et débranchez l'appareil du secteur.

Retirez les vis du manche de coupe, et retirez la lame inférieure et la lame supérieure.

Lors de leur assemblage, la lame inférieure et la lame supérieure doivent être alignées comme expliqué ci-dessous :

1. Positionnez le levier de réglage sur la longueur de coupe minimale.

2. La distance entre l'arête frontale de la lame inférieure et l'arête frontale de la lame supérieure doit se situer entre 0,8mm et 1,5mm.

3. La lame inférieure et la lame supérieure doivent être positionnées de façon parallèle.

4. La première dent de la lame supérieure (depuis la gauche) doit venir couvrir la première dent de la lame inférieure.

5. La dernière dent de la lame supérieure (située à l'extrémité droite) doit également venir toucher la dernière de la lame inférieure (située à l'extrémité droite).

6. Serrez les deux vis.

---

## **GARANTIE**

**1.** KIEPE PROFESSIONAL accorde une garantie de six mois sur l'ensemble des pièces de tous ses appareils électroménagers qui ne sont pas soumises à l'usure. Les droits issus de la présente garantie n'excluent pas le droits de garantie légaux et/ou contractuels que possède le client envers le vendeur de l'appareil concerné.

**2.** La période de garantie de six mois débute à la date de la remise de l'appareil. Pour justifier de cette date, il faudra présenter le bon de caisse, le bordereau de livraison ou un document similaire.

**3.** Les défauts survenant pendant la période de garantie et qui nous seront communiqués par écrit dans l'espace de trois semaines après leur apparition seront réparés gratuitement-sous réserve des stipulations de l'article 4. La réparation doit être effectuée dans notre

usine ou chez des distributeurs agréés par notre société. Toutes autres formes de prétention du client à la garantie sont exclues.

**4.** Les défauts causés par un usage anormal et abusif, une utilisation et un entretien inadéquats ainsi que par le non-respect des instructions d'utilisation ne sont pas couvertes par la garantie. Il en est de même pour les défauts dus à l'usure normale des pièces telles que composants d'entraînement.

**5.** Les prestations fournies au titre de la garantie n'ont pas pour effet de prolonger la durée de la garantie.

**6.** Les pièces échangées dans le cadre des réparations au titre de la garantie deviennent notre propriété.

**7.** Si notre service après-vente est mis à contribution de manière injustifiée, les frais occasionnés sont à la charge du client.

# mini SNOODS

## TOSATRICE PROFESSIONALE



### SPECIFICHE TECNICHE

- Voltaggio: 100-240V 50/60Hz
- Potenza: 6W
- Lunghezza del cavo: 3m
- Conformità alle direttive europee: CE

### IL KIT COMPRENDE

- Pettini: 1,5mm - 4,5mm - 6mm
- Custodia della lama
- Spazzolino
- Bottiglia di olio 10cc

### CARATTERISTICHE

- Motore DC che aumenta notevolmente la potenza di taglio.
- Lame professionali in acciaio di prima qualità, con sistema di protezione della pelle.
- Design pratico e moderno.

**SI PREGA DI LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO E DI CONSERVARLE.**

## IMPORTANTE

1. Prestare attenzione al valore del voltaggio.
2. Usare la tosatrice solo per tagliare i capelli.
3. Non usare l'apparecchio se è caduto dentro l'acqua.
4. Usare la tosatrice solo in ambienti asciutti.
5. Non usare mai l'apparecchio se danneggiato.
6. Mantenere il cavo di alimentazione lontano da superfici calde o bagnate.
7. In caso di danneggiamento del cavo di alimentazione, rivolgersi esclusivamente al produttore, oppure al rivenditore autorizzato, o a personale autorizzato al fine di evitare possibili rischi.

8. Scollegare l'apparecchio prima di pulirlo.
9. Lubrificare le lame la prima volta che si utilizza l'apparecchio.
10. Riporre sempre l'apparecchio coprendo le lame con l'apposita copertura.
11. Non usare per più di 10 minuti di fila.
12. L'apparecchio non è destinato a persone (inclusi bambini) con capacità mentali, fisiche o sensoriali ridotte, o da persone prive di esperienza e preparazione, fatti salvi i casi in cui tali persone abbiano ricevuto assistenza o formazione per l'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza.
13. L'apparecchio non è destinato a bambini, pertanto fate in modo che non giochino con esso.

## DESCRIZIONE

**A** Lame

**B** Interruttore acceso/  
spento ON/OFF

**C** Coprilama

**D** Pettine guida  
(4 pezzi:  
1,5mm, 4,5mm, 6mm)

**E** Olio lubrificante

**F** Pennello per pulizia

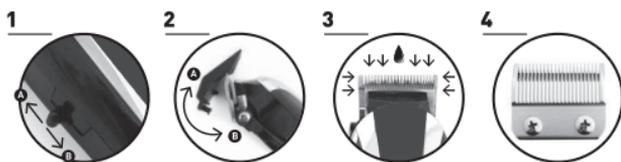


1. Interruttore acceso/spento ON/OFF

2. Agganciare il pettine

3. Lubrificare le lame

4. Cambiare e posizionare le lame



## MODALITÀ D'USO

1. Lubrificare le lame la prima volta che si utilizza l'apparecchio.

2. Collegarlo alla corrente.

3. Accenderlo con l'interruttore acceso/spento ON/OFF.

4. È necessario usare olio adeguato ed applicarlo sulle lame dopo ogni utilizzo.

**Nota:** Il click udibile saltuariamente durante l'accensione dell'apparecchio è dovuto all'unità di accensione. Questo comportamento è assolutamente normale.

## COME CAMBIARE LE LAME

Spegnere l'apparecchio e scollegarlo dalla corrente. Svitare entrambe le viti che uniscono le lame e rimuovere la lama inferiore e quella superiore.

Per il rimontaggio le lame devono essere allineate in questo modo:

1. Alzare la leva che regola la lunghezza del taglio fino alla misura più corta.

2. La distanza tra il bordo superiore della lama inferiore e quello della lama superiore dovrebbe essere tra 0.8mm e 1.5mm.

3. La lama inferiore e quella superiore dovrebbero essere parallele.

4. Il primo dente della lama superiore (da sinistra) deve coprire il primo dente della lama inferiore.

5. Il dente più esterno della lama superiore (a destra) deve toccare il dente più esterno della lama inferiore (a destra).

6. Avitare entrambe le viti.

---

## **GARANZIA**

**1.** Per tutti i apparecchi elettrici di sua produzione, KIEPE PRFESSIONAL concede una garanzia di sei mesi su tutte le componenti non sottoposte ad usura. I diritti derivanti da questa garanzia si associano ai dritti di garanzia che la legge e/o il contratto riservano al cliente nei confronti del venditore.

**2.** Il periodo di garanzia di sei mesi inizia con la consegna dell'apparecchio. Il momento della consegna deve essere documentato mediante produzione di una ricevuta d'acquisto quale ad esempio scontrino, fattura, bolletta di consegna.

**3.** I difetti che si verificano durante il periodo di garanzia e che ci vengono segnalati entro tre settimane dal loro verificarsi saranno da noi eliminati gratuitamente, salvo quando previsto al punto 4. Le riparazioni devono essere eseguite nel nostro stabilimento o in un punto di vendita da noi autorizzato. Diritti ulteriori non possono essere vantati dal cliente in base alla presente garanzia.

**4.** Non sono coperti dalla garanzia i difetti dovuti a eccessiva sollecitazione, non corretto uso e manutenzione nonché all'inosservanza delle istruzioni d'uso. Ciò vale anche per i difetti che si verificano a seguito di un normale consumo delle

parti soggette ad usura (componenti di comando...).

**5.** Gli interventi in garanzia non comportano una proroga del periodo di garanzia.

**6.** Le parti sostituite nel quadro di interventi in garanzia passano nella nostra proprietà.

**7.** I costi occasionati da un ingiustificato ricorso al nostro servizio di assistenza clienti saranno a carico del cliente.

# mini SNOODS

## MÁQUINA DE CORTAR CABELO PROFESSIONAL



### ESPECIFICAÇÕES

- Voltagem: 100-240V 50/60Hz
- Váticos: 6W
- Comprimento do cabo: 3m
- Cumprimento das directivas europeias: CE

### O KIT INCLUI

- Pentes: 1,5mm - 4,5mm - 6mm
- Protetor de lâmina
- Escova
- Garrafa de óleo de 10cc

### CARACTERÍSTICAS

- A força motriz DC aumenta muito a potência de corte.
- Lâminas profissionais de aço de alta qualidade, com sistema de proteção para a pele.
- Aspeto: moderno e portátil.

**LEIA AS INSTRUÇÕES ANTES DE USAR O APARELHO. GUARDE AS INSTRUÇÕES.**

## IMPORTANTE

1. Verifique a voltagem.
2. Utilize o aparelho apenas para cortar cabelo.
3. Não utilize aparelhos que tenham caído na água.
4. Utilize o aparelho em lugares secos.
5. Não utilize o aparelho se estiver danificado.
6. Mantenha o fio afastado de superfícies demasiado quentes ou frias.
7. Se o fio estiver danificado, terá de ser substituído pelo fabricante, ou agente de serviço, ou por um profissional qualificado para evitar acidentes.
8. Desligue o aparelho antes de o limpar.
9. Lubrifique as lâminas antes da primeira utilização.

**10.** Guarde o aparelho com a proteção a cobrir as lâminas.

**11.** Não deve manter o aparelho a funcionar durante mais do que 10 minutos consecutivos.

**12.** O aparelho não é apropriado para pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas (incluindo crianças) ou com pouca experiência ou poucos conhecimentos sobre o funcionamento de aparelhos eléctricos, a não ser que sejam devidamente supervisionadas ou tenham recebido instruções por parte de uma pessoa responsável pela sua segurança.

**13.** As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o aparelho.

## DESCRIÇÃO DAS PEÇAS

**A** Lâminas

**B** Botão ON/OFF

**C** Proteção das lâminas

**D** Pentes

(4 pcs :

1,5mm, 4,5mm, 6mm)

**E** Óleo lubrificante

**F** Pincel

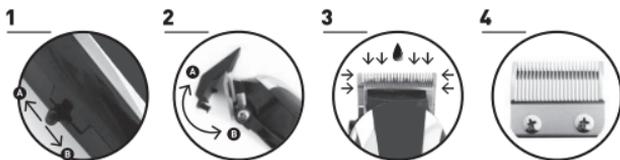


1. Botão ON-OFF

2. Pente

3. Lubrificar as lâminas

4. Mudar e fixar as lâminas



## MODO DE UTILIZAÇÃO

1. Lubrifique as lâminas antes da primeira utilização.

2. Ligue o fio à corrente.

3. Ligue o aparelho no botão ON/OFF.

4. Deve usar o óleo adequado e deve lubrificar as lâminas depois de cada utilização.

**Note:** É possível que ouça um clique quando ligar o aparelho, uma vez que a drive se vai ativar. Este som é perfeitamente normal.

## COMO MUDAR AS LÂMINAS

Desligue o aparelho e retire a ficha da tomada.

Retire os dois parafusos e retire a lâmina de baixo e a lâmina de cima.

Quando montar as lâminas, ambas devem estar alinhadas da seguinte forma:

1. Levante a patilha de comprimento do corte para o mais curto.

2. A distância entre a extremidade da frente da lâmina de baixo e a extremidade da frente da lâmina de cima deve ser entre 0,8 mm e 1,5 mm.

3. As lâminas devem ficar paralelas.

4. O primeiro dente da lâmina de cima (a partir da esquerda) deve cobrir o primeiro dente da lâmina de baixo.

5. O dente mais à direita da lâmina de cima deve tocar no dente mais à direita da lâmina de baixo.

6. Aperte os dois parafusos.

---

## **GARANTIA**

**1.** KIEPE PROFESSIONAL concede uma garantia de seis meses para todos os componentes dos seus aparelhos eléctricos que não estejam sujeitos a desgaste. Para além dos direitos de garantia legais e/ou contratuais concedidos pelo respectivo vendedor ao cliente, aplicam-se os direitos decorrentes desta garantia.

**2.** A garantia de seis meses começa com a entrega do aparelho. O momento da entrega deverá ser comprovado mediante apresentação do comprovativo da compra, tal como recibo da caixa, factura, guia de remessa ou semelhante.

**3.** Os defeitos que ocorrerem durante o período da garantia e nos forem comunicados por escrito num prazo de três semanas após terem ocorrido, serão por nós eliminados sem facturação de custos, sob reserva da alínea 4. As reparações têm de ser executadas na nossa oficina ou numa loja por nós autorizada. Esta garantia não contempla quaisquer outras reclamações do cliente.

**4.** Os defeitos originados por esforço excessivo, manipulação e manutenção inadequadas e pela não observância das instruções de serviço não são abrangidos pela garantia. O mesmo se aplica aos defeitos que ocorrem em consequência do

desgaste normal das peças de desgaste rápido (p. ex. componentes de accionamento...).

**5.** A prestação da garantia não implica o prolongamento do período da mesma.

**6.** As peças substituídas no âmbito das reparações de garantia passam para a nossa propriedade.

**7.** Em caso de solicitação ilegítima do nosso serviço de pós-vendas, os custos resultantes são da conta do cliente.

# mini SNOODS

## PROFESSIONELLE HAARSCHNEIDE MASCHINE



### SPEZIFIKATIONEN

- Spannung: 100-240V 50/60Hz
- WATTS: 6W
- Kabellänge: 3m
- Die Einhaltung der EU-Richtlinien: CE

### DER KIT ENTHÄLT

- Kämme: 1,5mm - 4,5mm - 6mm
- Messerschutz
- Reinigungsbürste
- Schmieröl 10 ml

### EIGENSCHAFTEN

- DC Motor betrieben, welcher erheblich die Schnittleistung erhöht.
- Professionelle Klingen aus Edelstahl von bester Qualität mit Hautschutz Funktion.
- Modernes und praktisches Design.

**LESEN SIE ALLE ANWEISUNGEN BEVOR SIE DAS GERAET VERWENDEN UND BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF.**

## WICHTIG

1. Achten Sie auf die Nennspannung.
2. Benutzen Sie den Haarschneider nur zum Schneiden der Haare.
3. Benutzen Sie den Haarschneider nicht, wenn er ins Wasser gefallen ist.
4. Benutzen Sie den Haarschneider nur an einem trockenen Ort.
5. Benutzen Sie den Haarschneider nicht, wenn er beschädigt ist.
6. Halten Sie das Stromkabel fern von heißen oder nassen Oberflächen.
7. Wenn das Stromkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Dienstleistungsanbieter oder einer qualifizierten Person ersetzt werden, um eine Gefahr auszuschließen.
8. Ziehen Sie den Haarschneider vor der Reinigung aus dem Steckdose.
9. Wenn Sie den Haarschneider zum ersten Mal benutzen, tragen Sie Öl auf die Klingen auf.
10. Lagern Sie den Haarschneider stets mit aufgesetztem Klingenschutz.
11. Benutzen Sie das Gerät nicht länger als 10 Minuten am Stück.
12. Dieses Gerät ist für Benutzer (einschl. Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder psychischen Fähigkeiten bzw. ohne jegliche Erfahrung oder Vorwissen nur dann geeignet, wenn eine angemessene Aufsicht oder ausführliche Anleitung zur Benutzung des Geräts durch eine verantwortliche Person sichergestellt ist.
13. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie mit dem Haarschneider nicht spielen.

## BESCHREIBUNG DER EINZELTEILE

- A Klingen
- B Ein-/Ausschalter
- C Klingenschutz
- D Kammaufsätze  
(4 Stücke:  
1,5mm, 4,5mm, 6mm)
- E Schmieröl
- F Reinigungsbürste

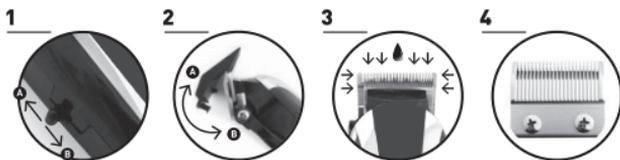


1. Ein-aus-schalter

2. Anklemmen des kammes

3. Ölen der klingen

4. Auswechslung und befestigung der klingen



## ANWENDUNG

1. Ölen Sie die Schneideklingen ein, bevor Sie sie zum ersten Mal benutzen.
2. Schließen Sie den Haarschneider an das Stromnetz an.
3. Schalten Sie den Haarschneider über den Ein-/Ausschalter ein.
4. Tragen Sie das Öl vor und nach jeder Benutzung des Haarschneiders auf die Klingen auf.

**Anmerkung:** Ein hörbares Klickgeräusch ist manchmal zu hören, wenn das Gerät eingeschaltet wird, was daran liegt, dass der Motor eingeschaltet wird. Das ist absolut normal.

## AUSTAUSCH DER KLINGEN

Schalten Sie den Haarschneider aus und trennen Sie ihn von der Stromversorgung.

Entfernen Sie beide Schrauben auf der Klingenvorrichtung, entfernen Sie die untere Klinge und die obere Klinge.

Beim Zusammenbau sollten die untere und obere Klinge folgendermaßen angepasst werden:

1. Stellen Sie den Schnittlängen-Anpassungshebel auf die kürzeste Schnittlänge ein.
2. Der Abstand zwischen der vorderen Kante der unteren Klinge und der vorderen Kante der oberen Klinge sollte zwischen 0,8mm und 1,5mm liegen.
3. Die untere und die obere Klinge sollten zueinander parallel sein.
4. Der erste Zahn der oberen Klinge (von links) muss den ersten Zahn der unteren Klinge bedecken.
5. Der äußerste Zahn der oberen Klinge (auf der rechten Seite) muss den äußersten großen Zahn der unteren Klinge (auf der rechten Seite) berühren.
6. Ziehen Sie beide Schrauben fest.

---

## **GARANTIE**

**1.** Auf alle seine elektronischen Produkte, KIEPE PROFESSIONAL gewährt eine Garantie von 6 Monaten auf die Bauteile die nicht unter dem Verschleiß unterliegen. Die Rechte aus dieser Garantie treten neben die gesetzlichen und/oder vertraglichen Sachmängelansprüche, die dem Kunden gegenüber seinem jeweiligen Verkäufer zustehen.

**2.** Die Garantiezeit von 6 Monaten beginnt mit dem Erhalt des Gerätes. Der Zeitpunkt der Übergabe ist durch Vorlage eines Kaufbelegs wie Kassenzettel, Rechnung, Lieferschein oder Ähnliches nachzuweisen.

**3.** Mängel, die innerhalb der Garantiezeit auftreten und die uns innerhalb von drei Wochen nach ihrem Auftreten angezeigt werden, werden von uns im Rahmen dieser Garantie, unter Berücksichtigung der in Punkt 4 aufgeführten Bedingungen kostenlos beseitigt. Die Reparaturen werden in unserem Technischen Kundendienst oder in einer von uns autorisierten

Verkaufsstelle ausgeführt. Weitergehende Ansprüche des Kunden aus dieser Garantie bestehen nicht.

**4.** Die Mängel herbeigeführt durch übermäßige Beanspruchung, unsachgemäßer Gebrauch oder Reparaturversuch oder durch Nichtbeachtung der Gebrauchsanweisung sind von der Garantie ausgeschlossen. Das Gleiche gilt für Mängel an Verschleißteilen (z.B. Zubehörteile) nach sachgemäßem Gebrauch.

**5.** Eine Verlängerung der Garantiezeit ist ausgeschlossen.

**6.** Die im Rahmen von Garantiereparaturen ausgetauschten Teile gehen in das Eigentum über.

**7.** Bei unberechtigter Inanspruchnahme unseres Kundendienstes stellen wir, dem Kunden die entstandenen Kosten in Rechnung.



